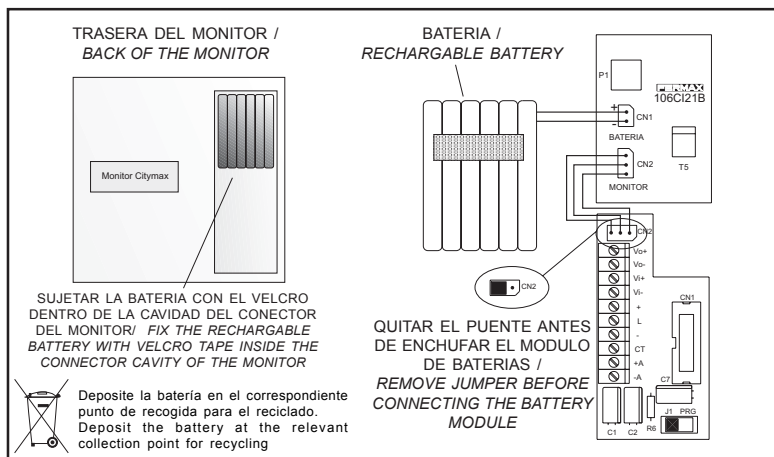


CARACTERISTICAS TECNICAS / TECHNICAL SPECIFICATIONS:

TIPO BATERIA	NI-MH - 14.4Vdc
AUTONOMIA	30 ACTIVACIONES DE 90 SEG. SIN RECARGAR
TIEMPO DE RECARGA	15 HORAS SI ESTA COMPLETAMENTE DESCARGADA
<i>TYPE OF BATTERY</i>	<i>RECHARGABLE NI-MH - 14.4Vdc</i>
<i>AUTONOMY</i>	<i>30 ACTIVATIONS OF 90 SECONDS WITHOUT RECHARCHING</i>
<i>RECHARGING TIME</i>	<i>15 HOURS IF THE BATERIA IS COMPLETELY DISCHARGED</i>

**PARA REEMPLAZAR LA BATERIA DEL MODULO REF.2271 /
TO REPLACE THE RECHARGABLE BATTERY OF THE MODULE
REF.2271**



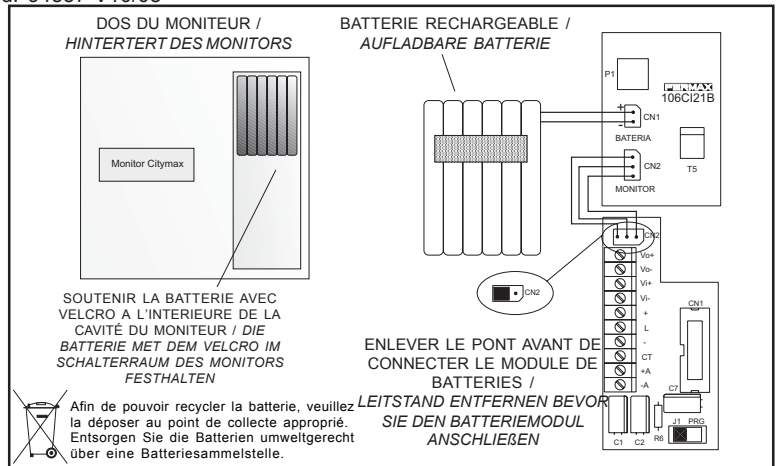
CARACTERISTICAS TECNICAS / TECHNICAL SPECIFICATIONS:

TIPO BATERIA	NI-MH - 14.4Vdc
AUTONOMIA	30 ACTIVACIONES DE 90 SEG. SIN RECARGAR
TIEMPO DE RECARGA	15 HORAS SI ESTA COMPLETAMENTE DESCARGADA
<i>TYPE OF BATTERY</i>	<i>RECHARGABLE NI-MH - 14.4Vdc</i>
<i>AUTONOMY</i>	<i>30 ACTIVATIONS OF 90 SECONDS WITHOUT RECHARCHING</i>
<i>RECHARGING TIME</i>	<i>15 HOURS IF THE BATERIA IS COMPLETELY DISCHARGED</i>

**PARA REEMPLAZAR LA BATERIA DEL MODULO REF.2271 /
TO REPLACE THE RECHARGABLE BATTERY OF THE MODULE
REF.2271**

FERMAX**ENSEMBLE DE BATTERIE REF.2071
BATTERIE EINHEIT REF.2071**

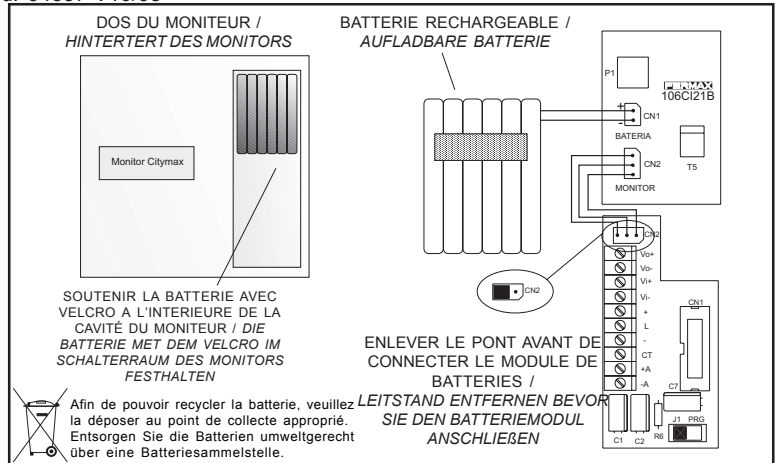
Cod. 94557-V10/08

**CARACTERISTIQUES TECHNIQUES / TECHNISCHE DATEN:**

BATTERIE N-MH	14.4Vdc
AUTONOMIE	30 ACTIVATIONS DE 90 SEG. SANS RECHARGER
TEMPS DE RECHARGE	15 HEURES SI LA BATTERIE EST COMPLÈTEMENT DÉCHARGÉE
<i>N-MH AUFLADBARE BATTERIE</i>	<i>14.4Vdc</i>
<i>AUTONOMIE</i>	<i>30 ACTIVIERUNGEN VON 90 SEK. OHNE AUFLADEN</i>
<i>AUFLADENSZEIT</i>	<i>15 STUNDEN WENN DIE BATTERIE GANZ LEER IST.</i>

**POUR REMPLACER LA BATTERIE DU MODULE REF.2271 /
UM DIE BATTERIE DES MODULS REF.2271 ZU ERSETZEN****FERMAX****ENSEMBLE DE BATTERIE REF.2071
BATTERIE EINHEIT REF.2071**

Cod. 94557-V10/08

**CARACTERISTIQUES TECHNIQUES / TECHNISCHE DATEN:**

BATTERIE N-MH	14.4Vdc
AUTONOMIE	30 ACTIVATIONS DE 90 SEG. SANS RECHARGER
TEMPS DE RECHARGE	15 HEURES SI LA BATTERIE EST COMPLÈTEMENT DÉCHARGÉE
<i>N-MH AUFLADBARE BATTERIE</i>	<i>14.4Vdc</i>
<i>AUTONOMIE</i>	<i>30 ACTIVIERUNGEN VON 90 SEK. OHNE AUFLADEN</i>
<i>AUFLADENSZEIT</i>	<i>15 STUNDEN WENN DIE BATTERIE GANZ LEER IST.</i>

**POUR REMPLACER LA BATTERIE DU MODULE REF.2271 /
UM DIE BATTERIE DES MODULS REF.2271 ZU ERSETZEN**